

# MAGIC BOX

DESIGN PIERO LISSONI

Istruzioni di montaggio ed utilizzo  
Assembling and use instruction

GLAS  
ITALIA

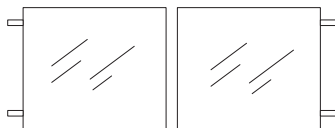
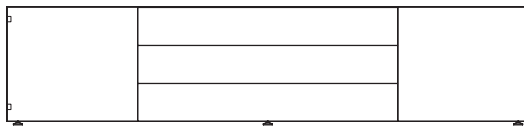
# MAGIC BOX

DESIGN PIERO LISSONI

MGB01/MGB02/MGB03/MGB04/  
MGB05/MGB06/MGB07/MGB08

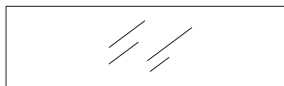
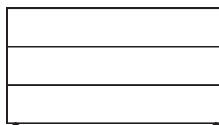


MGB12/MGB13



x 1/2/4

MGB09/MGB10/MGB11



x 1/2/3

Per/For MGB02/MGB04/MGB13



---

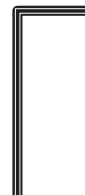
## Accessori / Tools



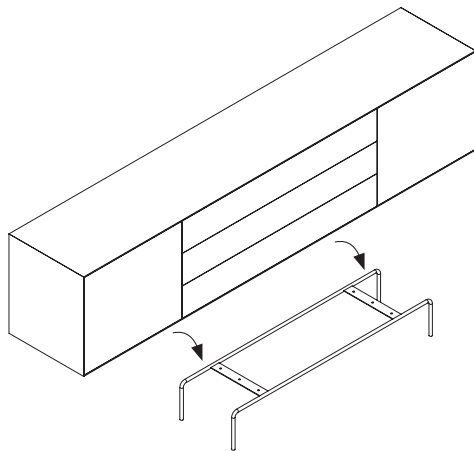
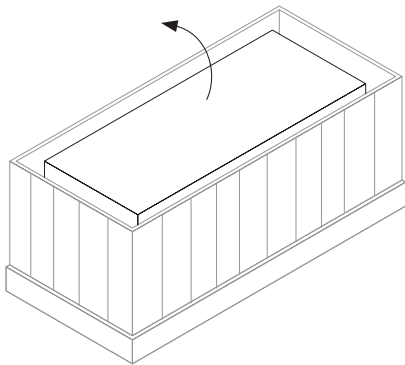
X n



X n

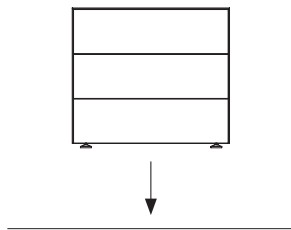
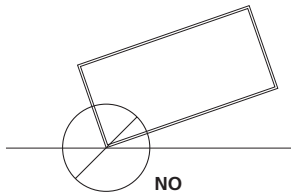


**step 1**

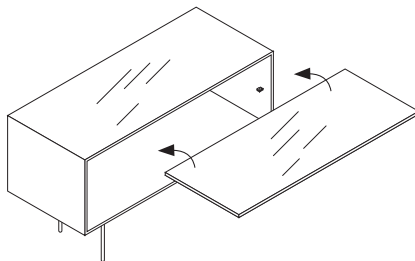
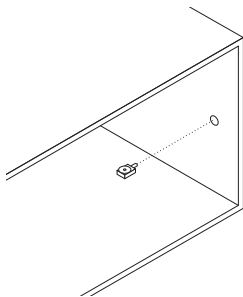


MGB04/ MGB12/MGB13

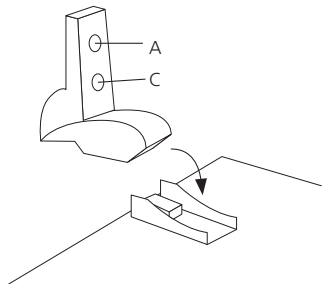
**step 2**



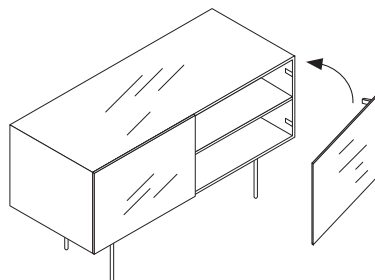
**step 3**



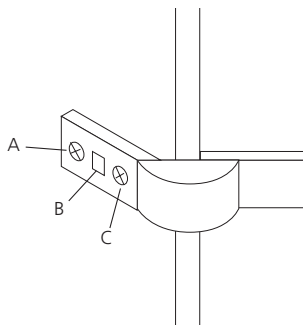
**step 4**



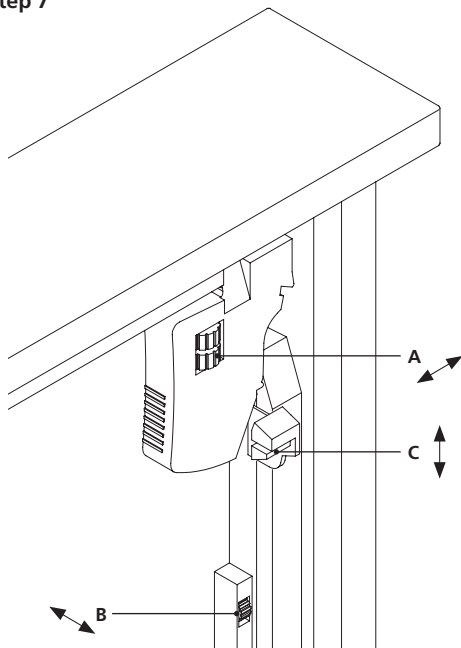
**step 5**



**step 6**



## step 7



### ATTENZIONE

Nel maneggiare i componenti in cristallo evitare urti e non appoggiarli su superfici che possano causare scheggiature o graffi.

### ATTENTION

When handling glass components, please avoid shocks and do not lay them on surfaces that could cause chips or scratches.

### ATTENTION

En maniant les composants en cristal éviter les heurts et ne pas les appuyer sur des surfaces qui puissent causer des ébréchantures ou des griffures.

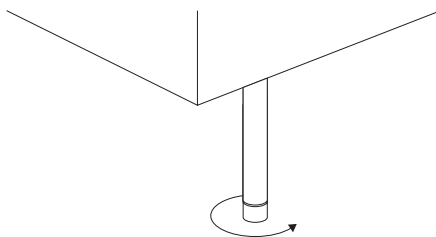
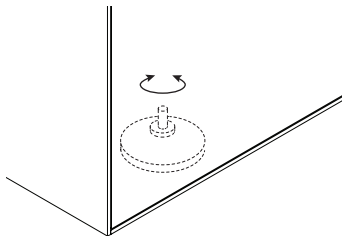
### ACHTUNG

Während der Handhabung der Glasbestandteile vermeiden Sie Stöße und achten Sie darauf, sie nicht auf Oberflächen abzustellen, die diese zersplittern oder verkratzen könnten.

### ATENCIÓN

Al desplazar las piezas de cristal, evitar choques y evitar apoyarlas sobre superficies que puedan crear marcas o rayas.

## step 8



MGB04/ MGB12/MGB13

## ITALIANO

**step 1.** Per le versioni MGB02, MGB04 e MGB13 svitare i piedini e avvitare le gambe metalliche con le viti in dotazione.

**step 2.** Nelle versioni MGB01, MGB03, MGB05, MGB06, MGB07, MGB08, MGB09, MGB10, MGB11, MGB12 (senza gambe) prestare attenzione a non scheggiare gli spigoli nel posizionare il mobile a terra.

**step 3.** Solo per MGB01. MGB02, MGB03, MGB04, MGB05, MGB06, MGB07, MGB08, MGB12, MGB13 (con ante) infilare i reggripiani negli appositi fori nelle spalle e successivamente inserire delicatamente il piano in cristallo, prestando attenzione a non urtarlo.

**step 4.** Agganciare le cerniere alle ante come mostrato in figura; prima di eseguire l'operazione assicurarsi che le viti A e C siano completamente ruotate in senso antiorario.

**step 5.** Installare con cautela le antine alla struttura, prestando attenzione a non urtare i cristalli.

**step 6.** Per la regolazione dell'antina:

A. Regola la posizione interno-esterno.

B. Regola la posizione destra-sinistra.

C. Regola la posizione su-giù.

**ATTENZIONE: assicurarsi che l'antina sia perfettamente a filo esterno con le spalle e il top.**

**step 7.** Solo per MGB09, MGB10, MGB11, MGB12, MGB13 per regolare i cassetti agire sulle rotelline A (destra-sinistra), B (dentro-fuori) e la levetta C (alto-basso).

**step 8.** Se necessario mettere in piano il mobile, regolando i piedini come mostrato in figura.

## ENGLISH

**step 1.** For versions MGB02, MGB04 and MGB13 unscrew the feet and fit the metal legs with the screws provided.

**step 2.** In versions MGB01, MGB03, MGB05, MGB06, MGB07, MGB08, MGB09, MGB10, MGB11, MGB12 (no legs) be careful not to damage the edges placing the cabinet on the floor.

**step 3.** Only for MGB01. MGB02, MGB03, MGB04, MGB05, MGB06, MGB07, MGB08, MGB12, MGB13

(with doors) put the shelf brackets into the holes in the sides and then gently put the top made of crystal, being careful not to damage it.

**step 4.** Hook the hinges to the doors as shown in the picture; before doing this operation, make sure that the screws A and C are fully turned anticlockwise.

**step 5.** Carefully install the doors to the structure, being careful not to hit the crystals.

**step 6.** To set up the door:

A. Adjust the position inside-outside.

B. Adjust the position of the right-left.

C. Adjust the position upwards-downwards.

**ATTENTION: make sure that the door is perfectly flush with the outer sides and the top.**

**step 7.** Only for MGB09, MGB10, MGB11, MGB12, MGB13 (with drawers) to adjust the drawers act on wheels A (right-left), B (inside – outside out) and lever C (up - down).

**step 8.** If necessary, level the cabinet, adjusting the feet as shown in picture.

## FRANÇAIS

**step 1.** Pour les versions MGB02, MGB04 et MGB13 dévisser les petits pieds et visser les pieds en métal avec les vis fournies.

**step 2.** Dans les versions MGB01, MGB03, MGB05, MGB06, MGB07, MGB08, MGB09, MGB10, MGB11, MGB12 (pas de jambes) faire attention de ne pas ébrécher les coins en placement du cabinet sur le terrain.

**step 3.** Seulement pour les MGB01, MGB02, MGB03, MGB04, MGB05, MGB06, MGB07, MGB08, MGB12, MGB13 (avec portes) introduire les supports pour les étagères dans les trous sur les côtés et ensuite insérer doucement l'étagère en cristal en faisant attention à ne pas le heurter.

**step 4.** Accrocher les charnières a les portes, selon l'illustration, avant de faire cette opération il faut s'assurer que les vis A et C soient complètement tournées en sens inverse de celui des aiguilles d'une montre.

**step 5.** Monter avec prudence les portes sur la structure

en faisant attention à ne pas heurter les cristaux.

**step 6.** Pour la régulation de la position de la porte:

A. Régulation de la position intérieur-extérieur

B. Régulation de la position droite-gauche.

C. Régulation de la position haut-bas.

**ATTENTION: s'assurer que la porta soit parfaitement alignée extérieurement avec les côtes et le top.**

**step 7.** Seulement MGB09, MGB10, MGB11, MGB12, MGB13 (avec tiroirs) pour régler les tiroirs agissent sur roues A (droite-gauche), B (intérieur-extérieur) et levier C (haut-bas).

**step 8.** Si le niveau nécessaire de l'armoire, en ajustant les pieds comme indiqué sur la figure

## DEUTSCH

**step 1.** Für die Version MGB02, MGB04 und MGB13 lösen Sie die Füßchen und schrauben Sie die Füße aus Metall mit den mitgelieferten Schrauben.

**step 2.** Für die Version MGB01, MGB03, MGB05, MGB06, MGB07, MGB08, MGB09, MGB10, MGB11, MGB12 (ohne Füße) achten Sie darauf, die Kanten nicht zu zersplittern.

**step 3.** Nur für MGB01, MGB02, MGB03, MGB04, MGB05, MGB06, MGB07, MGB08, MGB12, MGB13 (mit Türen) setzen Sie die Bodenhalterungen in den geeigneten Löcher der Seiten ein, setzen Sie dann nun vorsichtig das Fachböden ein und achten Sie darauf, nirgendwo anzustoßen.

**step 4.** Hängen Sie die Scharniere an die Türen an, wie auf der Skizze gezeigt. Vorher versichern Sie sich, dass die schrauben A und C völlig gegen den Uhrzeigersinn gedreht sind.

**step 5.** Schrauben Sie vorsichtig die Türen an der Struktur und achten Sie darauf nirgendwo anzustoßen.

**step 6.** Um die Tür zu regulieren:

A. Regulieren Sie die Stellung innen-außen.

B. Regulieren Sie die Stellung rechts-links.

C. Regulieren Sie die Stellung auf-nieder.

**ACHTUNG: achten Sie darauf, dass die Tür völlig bündig mit den Seiten und die Oberfläche ist.**

**step 7.** Nur für MGB09, MGB10, MGB11, MGB12, MGB13 (mit Schubladen) wirken Sie auf die Rädchen A (rechts-links), B (innen-außen) und Hebel C (auf-nieder), um die Schubladen zu regulieren.

**step 8.** Wenn notwendig, regulieren Sie die verstellbaren Füßchen, damit das Möbel im Wasser steht, wie auf der Skizze gezeigt.

## ESPAÑOL

**step 1.** Para las versiones MGB02, MGB04 y MGB13 desatornillar los pies y atornillar las patas metálicas con los tornillos en dotación.

**step 2.** En las versiones MGB01, MGB03, MGB05, MGB06, MGB07, MGB08. MGB09, MGB10, MGB11, MGB12 ( sin patas) poner atención a no mellar las esquinas.

**step 3.** Solo para MGB01, MGB02, MGB03, MGB04, MGB05, MGB06, MGB07, MGB08, MGB12, MGB13 (con puertas) insertar los soportes para los estantes en los agujeros apropiados en los montantes y luego insertar con delicadez el plano en cristal, prestando atención a no golpearlo.

**step 4.** Engachar las bisagras a las puertas como indicado en la imagen; antes de realizar esta operación asegurarse que los tornillos A y C sean completamente girados en sentido opuesto a las agujas del reloj.

**step 5.** Instalar con cautela las puertas a la estructura prestando atención a no golpear los cristales..

**step 6.** Para la regulación de la puerta:

A. Regula la posición interior-exterior

B. Regula la posición derecha-izquierda

C. Regula la posición arriba-abajo

**ATENCIÓN: asegurarse que la puerta sea perfectamente al hilo con los montantes y el plano.**

**step 7.** Solo para MGB09, MGB10, MGB11, MGB12, MGB13 (con cajones) para regular los cajones actuar wn las ruedas A (derecha – izquierda), B ( interior - exterior) y la palanca C ( arriba – abajo).

**step 8.** Si necesario, poner a nivel el mueble regulando los pies como indicado en la imagen.

